

Что такое форумы кандидатов?

- Форумы кандидатов – это возможность встретиться с родителями и официальными выборщиками и заявить о себе как о достойном кандидате в совет.

Обязательно ли участие кандидатов в форумах?

- Нет. Однако это настоятельно рекомендуется. Форумы – это возможность непосредственного контакта с местным сообществом и привлечения внимания к своей кандидатуре.

Каким образом, помимо выдвижения собственной кандидатуры, родители могут включиться в выборную кампанию?

- Существует различные пути родительского участия. Вы можете помочь в поиске кандидатов в советы, посетить в начале апреля форумы кандидатов и задать им вопросы, принять участие в кампаниях кандидатов, пользующихся вашей поддержкой, и убедить родителей-выборщиков проголосовать за них.

Календарь важных дат

13 февраля - 13 марта

Подача заявлений в советы по образованию

8 - 25 апреля

Форумы кандидатов

1 - 14 мая

Голосование выборщиков

Дополнительная информация и помощь:

касательно
советов по образованию

– на вебсайте

www.schools.nyc.gov/Offices/CEC/default.htm

касательно
процедуры выборов

– на вебсайте

www.nycparentleaders.org

С вопросами обращайтесь
**в Управление по работе с
семьей и местным сообществом
по адресу**

CECSelectionprocess@schools.nyc.gov
или телефону 212.374.4118



Division of Family and Community Engagement
Parents & Families

T&I-18842 (Russian)



Выборы в советы по образованию

Краткий обзор 2013



nycparentleaders.org

Выборы в советы по образованию – 2013

В 2013 г. родителям предоставляется прекрасная возможность принять активное участие на уровне школьного округа в выработке политики и принятии решений, касающихся образования их детей. Окружные и общегородские советы по образованию играют важную роль в разработке образовательной политики для муниципальных школ г. Нью-Йорка.

ВЫДВИЖЕНИЕ СВОЕЙ КАНДИДАТУРЫ

Как выдвинуть свою кандидатуру в совет?

- Процесс подачи онлайн-заявлений начинается 13 февраля и заканчивается в 11:59 pm 13 марта 2013 г. Тогда же можно будет загрузить и распечатать бумажные бланки заявления.
- Претендентам, не имеющим собственного компьютера, Управление по работе с семьей и местным сообществом (FACE) предоставит информацию о доступе к компьютерам в FACE, окружных отделах, школах и публичных библиотеках.
- Для подачи заявления в окружной совет (SEC) необходимо воспользоваться выпадающим меню и выбрать интересующий вас совет.
- Для подачи заявления в общегородской совет необходимо выбрать интересующий вас совет.
- Обратите внимание: если вы намерены баллотироваться и в окружной, и в общегородской совет, требуется заполнить два (2) заявления.

Сколько времени потребуется для заполнения заявления в совет?

- Заполнение заявления в совет займет примерно 25-30 минут.

Можно ли баллотироваться более чем в один совет?

- Да, заинтересованные родители могут подавать заявления более чем в один совет. Однако они могут быть избраны только в один совет. Кандидаты, баллотирующиеся более чем в один совет, должны перечислить их в порядке предпочтения.

Что если родитель избран в несколько советов?

- Кандидаты, баллотирующиеся более чем в один совет, должны перечислить их в порядке предпочтения. В случае избрания в несколько советов родитель получит место в совете своего наивысшего предпочтения.

ЧТО ПРЕДСТАВЛЯЕТ СОБОЙ ПРОЦЕСС ВЫБОРОВ?

Как избираются в окружные (SEC) и общегородские советы по образованию кандидаты-родители?

В SEC – Родители избираются голосованием выборщиков, назначенным на 1–14 мая 2013 г. Президент, секретарь и казначей (или уполномоченные ими лица) РА/РТА каждой школы округа имеют право голоса в качестве выборщиков.

В общегородской совет по средним школам (CCHS) – Родители избираются голосованием выборщиков, назначенным на 1–14 мая 2013 г. Президент, секретарь и казначей (или уполномоченные ими лица) РА/РТА каждой средней школы округа имеют право голоса в качестве выборщиков.

В Общегородской совет по вопросам образования школьников, изучающих английский язык (CELL) – Родители

избираются голосованием выборщиков, назначенным на 1–14 мая 2013 г. Советы президентов школьных округов, районов и Округа 75 выдвигают из своего состава по одному родителю учащихся категории ELL в качестве выборщиков членов CELL. За неимением в совете президентов полномочного родителя учащегося ELL, совет для назначения выборщика в CELL привлекает волонтеров из числа родителей учащихся ELL своего округа или района.

В Общегородской совет по специальному образованию (CCSE) – Родители

избираются голосованием выборщиков, назначенным на 1–14 мая 2013 г. Советы президентов школьных округов, районов и Округа 75 выдвигают из своего состава по одному родителю учащихся с IEP в качестве выборщиков членов CCSE. За неимением в совете президентов полномочного родителя учащегося с IEP, совет для назначения выборщика в CCSE привлекает волонтеров из числа родителей учащихся с IEP своего округа или района.

В Совет Округа 75 (D75) – Родители избираются голосованием выборщиков, назначенным на 1–14 мая 2013 г. Президент, секретарь и казначей (или уполномоченные ими лица) РА/РТА каждой школы округа 75 имеют право голоса в качестве выборщиков.

ПРИМЕЧАНИЕ: В отдельных случаях могут потребоваться дополнительные туры выборов после 14 мая 2013 г. Такие дополнительные туры будут проведены 16-21 мая 2013 г.